

**TÒA ÁN NHÂN DÂN  
HUYỆN TRÙNG KHÁNH  
TỈNH CAO BẰNG**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập - Tự do - Hạnh Phúc**

Bản án số: 112/2022/HS-ST

Ngày 27-10-2022

**NHÂN DANH  
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

**TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN TRÙNG KHÁNH, TỈNH CAO BẰNG**

***- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:***

*Thẩm phán – Chủ tọa phiên tòa:* Ông Nông Văn Tùng.

*Các Hội thẩm nhân dân:*

Bà Nông Thị Trường;

Ông Phương Văn Tư.

***- Thư ký phiên tòa:*** Bà Nguyễn Hương Ly - Thư ký Tòa án nhân dân huyện Trùng Khánh, tỉnh Cao Bằng.

***- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Trùng Khánh tham gia phiên tòa:***  
Bà Ma Kim Hiệp - Kiểm sát viên.

Ngày 27 tháng 10 năm 2022, tại Trụ sở Tòa án nhân dân huyện Trùng Khánh, tỉnh Cao Bằng, xét xử sơ thẩm công khai vụ án Hình sự thụ lý số 108/2022/TLST-HS ngày 04/10/2022, theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 112/2022/QĐXXST-HS ngày 14/10/2022 đối với bị cáo:

**Hoàng Văn N**, tên gọi khác: Không; Sinh ngày 13 tháng 02 năm 19xx tại xã Đ, huyện T, tỉnh Cao Bằng;

Nơi ĐKKHKT và chỗ ở: Xóm P, xã Đ, huyện T, tỉnh Cao Bằng; Nghề nghiệp: Không nghề; Trình độ học vấn: 10/12; Dân tộc: Tày; Giới tính: Nam; Tôn giáo: Không; Quốc tịch: Việt Nam; Con ông Hoàng Văn T và bà Lương Thị L (đều đã chết); Vợ, con: Không có; Tiền án, tiền sự: không.

Bị cáo đang bị tạm giữ, tạm giam tại Nhà tạm giữ Công an huyện Trùng Khánh từ ngày 30/6/2022 đến nay. Có mặt.

**NỘI DUNG VỤ ÁN:**

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Hồi 13 giờ 30 phút ngày 30/6/2022, tổ công tác Công an thị trấn Trùng Khánh làm nhiệm vụ tại đoạn đường cổng Trường nội trú huyện Trùng Khánh thuộc tổ dân phố 1, thị trấn Trùng Khánh, huyện Trùng Khánh, tỉnh Cao Bằng phát hiện bắt quả tang Hoàng Văn N đang có hành vi tàng trữ trái phép chất ma túy. Vật chứng thu

giữ là 01 (một) gói giấy vệ sinh chứa các cục chất bột màu trắng tại túi quần bên trái đang mặc trên người; Hoàng Văn N khai nhận là ma túy, loại Heroine. Tổ công tác tiến hành lập biên bản bắt người phạm tội quả tang, tạm giữ 01 (một) điện thoại di động nhãn hiệu OPPO, màn hình cảm ứng, màu xanh, số IMEI 1: 865134042287855; IMEI 2: 865134042287848, điện thoại đã qua sử dụng và số tiền 1.424.000đ (một triệu bốn trăm hai mươi tư nghìn đồng).

Cùng ngày, Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Trùng Khánh tiến hành mở niêm phong, xác định chất bột màu trắng thu giữ của Hoàng Văn N có khối lượng 0,39 gam. Cơ quan điều tra tách lấy một phần làm mẫu vật gửi giám định. Tại bản kết luận giám định số 178/GĐMT ngày 08/7/2022 của Phòng Kỹ thuật hình sự, Công an tỉnh Cao Bằng kết luận: Mẫu chất bột màu trắng bên trong phong bì niêm phong gửi giám định là ma túy, loại Heroine.

Quá trình điều tra chứng minh được: Bản thân Hoàng Văn N sử dụng ma túy từ năm 2012, hình thức sử dụng là dùng kim tiêm để hỗ trợ đưa ma túy vào cơ thể, hiện nay đã lệ thuộc vào chất ma túy. Khoảng 10 giờ ngày 30/6/2022, N trực tiếp đến nhà Vương Văn Thân, sinh năm 1988 là người cùng xóm mua giúp ma túy với số tiền 500.000đ (năm trăm nghìn đồng). Sau khi mua được ma túy, N đem về nhà sử dụng đi một phần, phần còn lại N cho vào túi quần đang mặc trên người, rồi đến thị trấn Trùng Khánh ăn cơm. Sau khi ăn cơm xong, N đi bộ về nhà, khi đến đoạn đường đối diện cổng Trường phổ thông dân tộc Nội trú huyện Trùng Khánh thuộc tổ dân phố 1, thị trấn Trùng Khánh thì bị lực lượng chức năng bắt quả tang. Mục đích tàng trữ trái phép chất ma túy là để sử dụng cho bản thân, không có mục đích nào khác.

Đối với số tài sản tạm giữ của N xác định được: Số tiền 1.424.000 đồng là tiền riêng của bị cáo không liên quan đến hành vi phạm tội; 01 điện thoại di động nhãn hiệu OPPO màu xanh, màn hình cảm ứng, đã qua sử dụng bị cáo dùng để liên lạc hằng ngày và có sử dụng để liên lạc hỏi mua ma túy.

Ngày 19/9/2022, Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Trùng Khánh tiến hành đối chất giữa N với Thân, nhưng Vương Văn Thân không thừa nhận được bán ma túy cho Hoàng Văn N. Hiện tại Vương Văn Thân đang bị xử lý trong một vụ án khác.

Tại bản Cáo trạng số: 111/CT-VKSTK ngày 03/10/2022, Viện kiểm sát nhân dân huyện Trùng Khánh, tỉnh Cao Bằng đã truy tố Hoàng Văn N về tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy” theo điểm c khoản 1 Điều 249 Bộ luật hình sự.

Tại phiên tòa:

Bị cáo khai: Bản thân sử dụng ma túy từ năm 2012, khoảng 10 giờ ngày 30/6/2022, N trực tiếp đến nhà Vương Văn Thân là người cùng xóm mua ma túy với số tiền 500.000 đồng, rồi đem về nhà sử dụng. Sau đó N mang theo số ma túy trên đến thị trấn Trùng Khánh, huyện Trùng Khánh. Đến khoảng 13 giờ 30 phút cùng ngày thì bị lực lượng chức năng phát hiện bắt quả tang. Mục đích N mua ma túy để bản thân sử dụng.

Đại diện Viện kiểm sát giữ nguyên quan điểm truy tố như bản Cáo trạng và đề nghị Hội đồng xét xử áp dụng điểm c khoản 1 Điều 249; Điều 38; Điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51 Bộ luật hình sự. Xử phạt bị cáo Hoàng Văn N từ 15 đến 18 tháng tù. Về vật chứng, đề nghị tịch thu tiêu hủy số heroine thu giữ; Tịch thu sung công quỹ nhà nước 01 điện thoại di động nhãn hiệu OPPO màu xanh, màn hình cảm ứng, đã qua sử dụng; Trả lại cho bị cáo số tiền 1.424.000 đồng. Về án phí: bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm theo quy định của pháp luật và không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo.

Bị cáo nhất trí với lời luận tội của Kiểm sát viên và không có ý kiến tranh luận, chỉ đề nghị được xem xét giảm nhẹ hình phạt.

### **NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:**

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1]. Về tính hợp pháp của các hành vi, quyết định tố tụng: Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an huyện Trùng Khánh, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân huyện Trùng Khánh, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2]. Về các yếu tố cấu thành tội phạm: Lời khai của bị cáo tại phiên tòa, hoàn toàn phù hợp với các lời khai tại Cơ quan Điều tra về thời gian, địa điểm, biên bản bắt người phạm tội quả tang và các tài liệu khác có trong hồ sơ nên có cơ sở để kết luận: Hồi 13 giờ 30 phút, ngày 30/6/2022, tại tổ dân phố 1, thị trấn Trùng Khánh, huyện Trùng Khánh, tỉnh Cao Bằng, tổ công tác Công an thị trấn Trùng Khánh tuần tra phát hiện bắt quả tang Hoàng Văn N, sinh năm 1992, trú tại xóm P, xã Đ, huyện T có hành vi hành tàng trữ trái phép 0,39 gam ma túy, loại Heroine. Mục đích N tàng trữ trái phép chất ma túy là để sử dụng bản thân.

Xét tính chất vụ án là nghiêm trọng, hành vi của bị cáo đã trực tiếp xâm phạm chế độ độc quyền quản lý các chất ma túy của Nhà nước, gây mất trật tự trị an tại địa phương và tâm lý hoang mang trong quần chúng nhân dân. Bị cáo thực hiện với lỗi cố ý, đồng thời khi thực hiện hành vi phạm tội bị cáo có đầy đủ năng lực chịu trách nhiệm hình sự. Khi bị bắt, bị cáo đang tàng trữ trái phép 0,39 gam ma túy, loại Heroine, là tình tiết định khung được quy định tại các điểm c khoản 1 Điều 249 Bộ luật hình sự. Hành vi của bị cáo có đầy đủ các yếu tố cấu thành tội "Tàng trữ trái phép chất ma túy". Vì vậy, Cáo trạng của Viện kiểm sát nhân dân huyện Trùng Khánh, tỉnh Cao Bằng đã truy tố và đề nghị mức án đối với bị cáo là đúng người, đúng tội, đúng pháp luật.

[3]. Về tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự và nhân thân của bị cáo: Bị cáo không có tình tiết tăng nặng. Trong quá trình tố tụng bị cáo thành khẩn khai báo ăn năn hối cải về hành vi phạm tội của mình; Bị cáo là người dân tộc thiểu

số sinh sống ở vùng kinh tế - xã hội đặc biệt khó khăn, nên được hưởng tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự quy định tại điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51 Bộ luật hình sự.

Về nhân thân: Bị cáo sử dụng ma túy là chất bị Nhà nước nghiêm cấm tàng trữ dưới mọi hình thức nên là người có nhân thân xấu. Xét tính chất, mức độ, tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ và nhân thân của bị cáo thấy rằng, cần thiết phải cách ly bị cáo ra khỏi đời sống xã hội một thời gian nhất định để răn đe, giáo dục bị cáo thành người có ích cho xã hội và phòng ngừa chung. Tuy nhiên mức án mà Kiểm sát viên đề nghị là hơi cao, vì bị cáo có nhiều tình tiết giảm nhẹ và không có tình tiết tăng nặng, khối lượng ma túy thu giữ cũng không nhiều. Vì vậy cần xử mức án dưới mức đề nghị của Kiểm sát viên là có căn cứ.

[4]. Về nguồn gốc số ma túy, bị cáo Hoàng Văn N khai mua với Vương Văn Thân, sinh năm 1988, trú tại xóm Pác Rao, xã Đức Hồng, huyện Trùng Khánh. Ngoài lời khai của bị cáo ra, không có tài liệu gì để chứng minh. Ngày 19/9/2022, Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Trùng Khánh tiến hành đối chất, Vương Văn Thân không thừa nhận được bán ma túy cho Hoàng Văn N. Hiện tại Vương Văn Thân đang bị xử lý trong một vụ án khác nên không có căn cứ xử lý trong cùng vụ án này là phù hợp với quy định của pháp luật.

[5]. Về vật chứng và tài sản tạm giữ: Số Heroine thu giữ là mặt hàng Nhà nước cấm tàng trữ, lưu hành dưới mọi hình thức, nên cần tịch thu tiêu hủy; số heroine gửi giám định do không hoàn lại nên Hội đồng xét xử không xem xét việc xử lý; 01 điện thoại OPPO màu xanh, màn hình cảm ứng, đã qua sử dụng là công cụ để bị cáo liên lạc mua ma túy, thực hiện hành vi phạm tội nên cần tịch thu phát mại, sung công quỹ nhà nước; số tiền 1.424.000đ không liên quan đến tội phạm nên trả lại cho bị cáo.

[6]. Về hình phạt bổ sung: Xét thấy bị cáo là người sử dụng ma túy, không có công việc ổn định nên không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo là có căn cứ.

[7]. Về án phí: Bị cáo là người bị kết án nên phải chịu án phí hình sự theo quy định của pháp luật.

Vì các lẽ trên,

### **QUYẾT ĐỊNH:**

Căn cứ điểm c khoản 1 Điều 249; Điều 38; Điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51 Bộ luật hình sự.

**1. Về tội danh:** Tuyên bố bị cáo Hoàng Văn N phạm tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy”.

**2. Về hình phạt:** Xử phạt Hoàng Văn N 12 (mười hai) tháng tù, thời hạn chấp hành án phạt tù được tính từ ngày 30/6/2022.

**3. Về vật chứng:** Áp dụng khoản 1 Điều 47 Bộ luật hình sự; Điểm a khoản 2, điểm a khoản 3 Điều 106 Bộ luật Tố tụng hình sự.

- Tịch thu tiêu hủy 01 phong bì niêm phong, mặt trước ghi “Vật chứng vụ án Hoàng Văn N – Tàng trữ trái phép chất ma túy, xảy ra tại: Tổ dân phố 1 – thị trấn Trùng Khánh – Trùng Khánh – Cao Bằng, ngày 30/6/2022”;

- Tịch thu phát mại, sung quỹ nhà nước 01 điện thoại đi động tạm giữ đối với Hoàng Văn Niêm ngày 30/6/2022.

- Trả lại cho bị cáo số tiền 1.424.000 đồng.

Xác nhận số vật chứng trên đã được chuyển đến Chi cục Thi hành án dân sự huyện Trùng Khánh, theo biên bản ngày 04/10/2022.

**4. Về án phí:** Áp dụng khoản 2 Điều 136 Bộ luật tố tụng hình sự; Khoản 1 Điều 23 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30 tháng 12 năm 2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội.

Bị cáo Hoàng Văn N phải chịu 200.000đ, tiền án phí hình sự sơ thẩm để sung công quỹ Nhà nước.

**5. Về quyền kháng cáo:** Áp dụng các Điều 331, 333 Bộ luật Tố tụng hình sự: Bị cáo có quyền kháng cáo Bản án trong hạn 15 ngày, kể từ ngày tuyên án./.

**Nơi nhận:**

- TAND tỉnh;
- Sở tư pháp;
- VKSND tỉnh;
- Trại tạm giam Công an tỉnh;
- VKSND huyện;
- Công an huyện;
- Chi cục THADS huyện;
- UBND xã Đức Hồng (*bằng TB*);
- Bị cáo;
- Lưu.

**T.M HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM  
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

Đã ký

**Nông Văn Tùng**

